THIS FILE IS MADE AVAILABLE THROUGH THE DECLASSIFICATION EFFORTS AND RESEARCH OF:



THE BLACK VAULT IS THE LARGEST ONLINE FREEDOM OF INFORMATION ACT / GOVERNMENT RECORD CLEARING HOUSE IN THE WORLD. THE RESEARCH EFFORTS HERE ARE RESPONSIBLE FOR THE DECLASSIFICATION OF THOUSANDS OF DOCUMENTS THROUGHOUT THE U.S. GOVERNMENT, AND ALL CAN BE DOWNLOADED BY VISITING:

HTTP://WWW.BLACKVAULT.COM

YOU ARE ENCOURAGED TO FORWARD THIS DOCUMENT TO YOUR FRIENDS, BUT PLEASE KEEP THIS IDENTIFYING IMAGE AT THE TOP OF THE .PDF SO OTHERS CAN DOWNLOAD MORE!

## Document #: AFGP-2002-600321 Full Translation Date: June 5, 2002

Document Summary: A (2) page typed letter from Osama Bin Laden to Mullah Mohammed 'Omar discussing the situation in Afghanistan, continuation of Jihad in the Islamic Republics, and the situation in the 'Arabian Peninsula.

## \*Page 1 of 2

In the Name of Allah the Merciful the Compassionate Praising Allah who Says:" (They are) those who, if we establish them in the land, establish Regular prayer and give Zakat, enjoin the right and forbid wrong: With Allah rests the end (and decision) of (all) affairs."- Al-Hajj, Verse 41.

To: Emir Al-Momineen (Leader of Believers)/Sheikh Mohammed 'Omar may Allah Protect him Peace, mercy and blessings of Allah upon you. We pray to Allah that you and all the brothers are in the best of health; closer and more devoted to Allah. We praise Allah the Almighty on what He bestows upon Muslims in this country of uniting them and application of the Sheri 'a (Islamic law). We ask Him to remain observant of the truth; and unite us supporting and upholding his religion; after all, He is the guardian of His religion and capable of protecting it.

This is in regard the matters we would like to consult with you about: **First: The subject of continuing Jihad in the Islamic Republics:** 

Allah honored the Afghani people by fighting for his sake against the Communists at a time when the Islamic world and Muslims were in a disgraceful humiliating situation. Then, Jihad came to Afghanistan and gave them back some of their pride and hope, and the communists were forced out in defeat by the grace of the Almighty Allah.

Following the Russians departure; the country was subjected to great calamity due to conflicts, differences, division, and competition over life materialistic things. This painful situation was reflected on the people of this country as well as in every place in the Islamic world especially the Islamic Republics who were looking towards supporting their Muslim brothers in Afghanistan. Then Allah conferred upon the Muslims under your leadership; united most of the country and Islamic law began to rule. We ask Allah to keep us observant of the truth to support his religion and our brothers in Burkhart, Samarqand, Tormoz and other Muslim countries.

During the previous period; with the grace of Allah, we were successful in cooperating with our brothers in Tajikistan in various fields including training. We were able train a good number of them, arm them and deliver them to Tajikistan. Moreover, Allah facilitated to us delivering weapons and ammunition to them; we pray that Allah grants us all victory.

We need to cooperate all together to continue this matter, especially Jihad continuation in the Islamic Republics will keep the enemies busy and divert them away from the Afghani issue and ease the pressure off. The enemies of Islam problem will become how to stop the spreading of Islam into the Islamic Republics and not the Afghani issue. Consequently, the efforts of the Russians and their American allies will be scattered.

It is a fact that the Islamic Republics region is rich with significant scientific experiences in conventional and non-conventional military industries, which will have a great role in future Jihad against the enemies of Islam.

## Second: The matter of the Arabian Peninsula:

The Arabian Peninsula has a great significance for many reasons. The most important of which are the following: \*Page 2 of 2

-The existence of the Ka'abah and the Prophet's mosque -The existence of 75% of the world's oil in the gulf region; and whoever controls the oil controls the world's economy. -This explains the wide international interest in this matter. It also explains clearly the tenacity of the American forces and others to staying over the land of the two Holy Mosques, and their bragging that they will not leave and abandon their interests in these areas. -Many international media agencies corresponded with us requesting an interview with us. We believe this is a good opportunity to make Muslims aware of what is taking place over the land of the two Holy Mosques as well as of what is happening here in Afghanistan of establishing and strengthen the religion, and applying Sheri 'a (Islamic laws). -It is obvious that the media war in this century is one of the strongest methods; in fact, its ratio may reach 90% of the total preparation for the battles. These matters and others of Moslems interests which we wish with Allah's assistance to get together and consult about; hoping for His guidance to accomplish our goals. Peace, mercy and blessings of Allah upon you.

Your Brother, Osama Bin Laden

End of Document / Translation

Edited

بتيب إلله التجز التحمة

الحمد لله القائل { *الذين إن مكناهم في الأرض أقاموا الصلاة و واتوا الزكاة وأمروا بالمعروف* ونهوا عن المنكر ولله عاقبة الأمور } والصلاة والسلام على رسول الله وعلى آله وصحابته أجمعين ..

> اما بعد. إلى أمير المؤمنين / الشيخ محمد عمر حفظه الله ورعاة السلام عليكم ورحمة الله ويركانه

ندعوا الله أن تكونوا وجميع الإخوة بخير وفي أحسن حال وإلى الله أقرب وأتقى ونحمد الله سبحانه وتعالى على ما منَّ على المسلمين في هذه البلاد من توحيد لكلمتهم وتحكيم لشرع ربهم سبحانه وتعالى ونسأله أن يثبتنا وإياكم على الحق وأن يجمعنا وإياكم على نصرة دينه سبحانه وتعالى ، فهو ولي ذلك والقادر عليه.

فيما يتعلق بالأمور التي نود أن نتشاور معكم فيها:

الأول :موضوع مو اصلة الجهاد في الجمهوريات الإسلامية

لقد أكرم الله أهل أفغانستان بالجهاد في سبيله ضد الشيوعيين في وقت كان العالم الإسلامي والمسلمون في حالة من الذل والهوان فجاء الجهاد في أفغانستان فرد إليهم بعضاً من عزتهم وأعاد إليهم الأمل ، وخرج الشيوعيون مدحورين بفضل من الله ومله.

وتعرضت البلاد والعباد بعد خروج الروس إلى فتنة عظيمة نتيجة الفرقة والخلاف والنتافس على أمور الدنيا ، وإنعكس هذا الوضع المؤلم على العباد في هذه البلاد وفي كل مكان من أرض الإسلام خاصة على الجمهوريات الإسلامية الذين كانوا يتطلعون إلى نصرة إخوانهم من المسلمين في أفغانستان ، ثم منَّ الله على المسلمين على أيديكم ووحد معظم البلاد وحكمت شريعة رب العباد نسأل الله أن بثبتنا جميعا على الحق لنصرة دينه ونصرة إخواننا في بخارى وسمرقند وترمذ وغيرها من بلاد الإسلام.

ولقد وَفقنا الله ومنَّ علينا في الفترة الماضية بأن تعاونًا مع إخواننا في طاجيكستان في مجالات عدة منها التدريب - فقد وفقنا الله لتدريب عدد لاباس به منهم وتم تسليحهم وإيصالهم إلى طاجيكستان، وأيضا يسر الله لنا إرسال السلاح والعتاد إليهم - نسال الله أن يفتح علينا جميعاً.

ونحتاج إلى أن نتعاون جميعاً لمواصلة هذا الأمر، خاصة أنَّ مواصلة الجهاد في الجمهوريات الإسلامية سيشغل أعداء الإسلام عن قضية أفغانستان ويخفف الضغوط عليها ، وتصبح مصبية أعداء الإسلام في كيف يمكن إيقاف المد الإسلامي المتجه إلى الجمهوريات الإسلامية وليس قضية أفغانستان وبالتالي سوف يُشتت جهد الروس وأعوانهم من الأمريكان.

علما بأن مناطق الجمهوريات الإسلامية غنية بالخبرات العلمية المهمة في الصناعات الحربية التقليدية وغير التقليدية مما سيكون له دور كبير جدا في الجهاد القادم ضد أعداء الإسلام هذا والله أعلم

الثاني: أمر الجزيرة العربية

لقد أخذت الجزيرة العربية أهمية كبرى لأسباب كثيرة أهمها وجود الكعبة المشرفة قبلة المسلمين أجمعين والحرم النبوي الشريف . وكذلك وجود 75% من نفط العالم في منطقة الخليج، والذي يسيطر على النفط فإنه يسيطر على إقتصاديات العالم .

وهذا ما يفسر ويوضح الإهتمام العالمي الكبير بهذه القضية ، وأيضا يفسر ويوضح نشبت القوات الأمريكية وغيرها بالتواجد على أرض الحرمين الشريفين وتبجحهم بأنهم لن يخرجوا منها ولن يتركوا مصالحهم في هذه المناطق

ولقد أرسل إلينا عديد من الهينات الإعلامية العالمية للقاء بنا ، ونرى والله أعلم أن هذه فرصة جيدة لتعريف المسلمين بما يحدث على أرض الحرمين الشريفين ، وأيضا بما يحدث في أفغانستان من تمكين لدينه وتحكيم لشر عه .

ولأيخفى عليكم أن الحرب الإعلامية في هذا العصر هى من أقوى الوسائل بل قد تصل نسبتها في الحروب إلى 90% من قوة الإعداد في المعارك .

هذه الأمور. وغيرها من مصالح المسلمين التي نود أن يجمعنا الله وإياكم للتشاور فيها، وأن يوفقنا لما يحب ويرضى.

والسلام عليكم ورحمة الله وبركاته

أخوكم أسامة بن محمد بن لادن